

Өтініш/Заявление на

Күні /Дата: 03 октября 2012 года

☐ шоттан аударуға/ шотты пайдаланбай басқа банкке/ перевод со счета/без использования счета в другой банк

Процесс нөмірі/Номер процесса: 46120234

☒ шоттан аударуға/ шотты пайдаланбай үшінші тұлғаның Қазкоммерцбанктегі шотына/ перевод со счета/без использования счета на счет третьего лица в Казкоммерцбанке☐ Қазкоммерцбанктегі өз шотына аударуға/ перевод на свой счет в Казкоммерцбанке

ТАӘ/ФИО

КОЛИСНИЧЕНКО СЕРГЕЙ НИКОЛАЕВИЧ

салушының/ жөнелтушінің СТН/РНН вносителя/отправителя

481410916612

Жөнелтуші аударымды шотты пайдаланбай жүзеге асырған кезде толтырылады/Заполняется при осуществлении перевода без использования отправителем счета:

Жөнелтушінің жеке куәлігі/төлқұжаты/Уд. личности/паспорт отправителя

Мекен-
жайы/Адрес

телефоны

Аударым жөнелтушінің шотынан жүзеге асырылған кезде толтырылады/ Заполняется при осуществлении перевода со счета отправителя:

Жөнелтушінің шоты/СЧЕТ
отправителя Ағымдағы/Текущий/
Жинақтаушы/Сберегательный

KZ0292617015K9730000

Жөнелтушінің банкі/Банк отправителя

АО 'Казкоммерцбанк' БИК KZKOKZKX

Сума/Сумма 10 500.00 Он мың бес жүз теңге / Десять тысяч пятьсот тенге

Алушы/Получатель РЕСП НАУЧ-ОБРАЗ ЦЕНТР ЗЕРТТЕУШІ ЧУ

Алушының СТН/ РНН получателя

582100292957

ҚР резидент/ Резидент

Алушының шоты/СЧЕТ
получателяАғымдағы/Текущий/
Жинақтаушы/Сберегательный

KZ479261501153956000

Алушының банкі/Банк получателя

АО Казкоммерцбанк

Алушының банкінің БИК/БИК Банка получателя

KZKOKZKX

Операцияның максаты/Цель операции:

ОПЛАТА ЗА ПУБЛИКАЦИЮ НАУЧНОЙ СТАТЬИ В ЖУРНАЛЕ
"ЗЕРТТЕУШІ-ИССЛЕДОВАТЕЛЬ" СОГЛАСНО ПИСЬМА Б/Н ОТ 03.10.2012
Г КОЛИСНИЧЕНКО СЕРГЕЙ НИКОЛАЕВИЧ

ТМБК/ЕКНП

1918859

Банктің комиссия ұстап қалулары қолданыстағы тарифтерге сәйкес жүзеге асырылады/Удержание комиссии Банка осуществляется согласно действующим тарифам.

Қазақстан Республикасының аумағында жеке тұлғаларға қайтарымсыз аударым жасауды және өз шоттары арасындағы аударымдарды қоспағанда, валюталық заңнамаға сәйкес талап етілетін құжаттар ұсынылмаған жағдайда, және аударым сомасы 10 000 (Он мың) АҚШ долларынан (немесе осы соманың басқа валютадағы баламасынан) артық болса, толтырылсын/Заполнить в случае не представления документов, требуемых в соответствии с валютным законодательством, и если сумма перевода больше 10 000 долларов США (или ее эквивалента в другой валюте), кроме безвозмездных переводов на территории Республики Казахстан физическим лицам и переводов между своими счетами:

☐ Осы арқылы, аталмыш аударма тіркеу куәлігін, хабарландыру жөніндегі куәлікті, келісімшартты есепке алу нөмірін (жеке тұлға – резиденттердің аударымдары үшін) алуды талап етпейтін валюталық операцияларды жүзеге асырумен байланысты емес екендігін қуаттаймын / Настоящим подтверждаю, что данный перевод не связан с осуществлением валютных операций, требующих получения регистрационного свидетельства, свидетельства об уведомлении, учетного номера контракта (для переводов физических лиц – резидентов)☐ Аталмыш аударым туралы ақпаратты олардың талап етуі бойынша құқық қорғау органдарына және Қазақстан Республикасының Ұлттық Банкіне ұсынуға қарсы емеспін./ Против предоставления информации о данном переводе в правоохранительные органы и Национальный Банк Республики Казахстан по их требованию не возражаю.

Егер жоғарыда көрсетілген себептерден басқа, аударма шотты пайдаланусыз жүзеге асырылатын болса толтыру қажет / Заполнить, если помимо указанных выше причин перевод осуществляется без использования счета.

☐ Осы арқылы, аталмыш аударым менің кәсіпкерлік қызметті жүзеге асырумен байланысты емес екендігін қуаттаймын. / Настоящим подтверждаю, что данный перевод не связан с осуществлением моей предпринимательской деятельности.

Клиенттің қолы / Подпись Клиента :

Банктің белгілері/Отметки Банка

Орындаушы/Исполнитель: ((Романова Ю.))

